

## **PROTOKOLL**

### **für die 32. Stadtratsitzung Schmölln am 12. Mai 2022**

---

Zeit : Donnerstag, 12.05.2022, von 18:30 Uhr bis 20:56 Uhr

Ort : Ostthüringenhalle, 04626 Schmölln, Finkenweg 7

#### **anwesende Stadtratsmitglieder:**

Schrade, Sven (Bürgermeister)  
Dr. Werner, Gundula (Stadtratsvorsitzende) – Fraktion Neues Forum  
Franke, Andy – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln  
Gampe, André – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln  
Gleitsmann, Ralf (Beigeordneter) – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln  
Göthe, Wolfgang – Fraktion CDU  
Großmann, Wolfgang – Fraktion DIE LINKE  
Helbig, Stefan – Fraktion SPD  
Hippe, Winfried – Fraktion CDU  
Hübschmann, Klaus – Fraktion DIE LINKE  
Katzenberger, Claus – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln  
Keller, Katja – Fraktion DIE LINKE  
Keller, Jürgen – Fraktion Bürger für Schmölln  
Krause, Hans-Jürgen – Fraktion SPD  
Landgraf, Lutz – Fraktion Bürger für Schmölln  
Lukasch, Ute – Fraktion DIE LINKE  
Mielke, Matthias – Fraktion SPD  
Misselwitz, Jörg – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln  
Rauschenbach, Claudia – Fraktion CDU  
Schröter, Catja – Fraktion Bürger für Schmölln  
Schulze, Simone – Fraktion CDU  
Dr. Siegmund, Volker – Fraktion SPD  
Strobel, Ute – Fraktion DIE LINKE  
Stubbe, Volker – Fraktion CDU  
Wiswe, Jörg – Fraktion Wählervereinigung für das neue Schmölln

#### **Entschuldigte Stadtratsmitglieder:**

Bär, Markus – Fraktion Bürger für Schmölln  
Degner, Julian – Fraktion CDU  
Göbel, Jens – Fraktion Neues Forum  
Radermacher, Roland – fraktionslos  
Paul, Steffen – fraktionslos (FDP)

#### **Unentschuldigte Stadtratsmitglieder:**

Burkhardt, Alexander – Fraktion SPD

Der Stadtrat Schmölln besteht vorübergehend aus 31 stimmberechtigten Mitgliedern. anwesend sind: siehe Tagungsverlauf
--

#### **anwesende Amtsleiter/in:**

Frau Rödel – Amtsleiterin Hauptamt

Herr Erler – Amtsleiter Bauamt  
Herr Sittauer – Amtsleiter Kämmerei  
Herr Peters – Amtsleiter Ordnungsamt

Herr Reichardt – Hallenwart Ostthüringenhalle

**Presse:** Frau Gregor – OTZ  
Frau Borath – OVZ

**Bürger:** 7

# Öffentlicher Teil

## Tagesordnung

1. Eröffnung durch die Vorsitzende des Stadtrates Schmölln und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit
2. Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)
3. Genehmigung der Niederschrift zur 31. Stadtratssitzung am 7. April 2022 (öffentlicher Teil)
4. Informationen des Bürgermeisters der Stadt Schmölln
5. Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln
6. Öffentliche Fragestunde der Stadtratsmitglieder
7. Sonstiges

### 8. **Beschlussvorlagen**

### **Vorl.Nr.:**

- |   |             |
|---|-------------|
| 8.1. Beschluss über die Einleitung des Verfahrens zur 8. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Schmölln   | V 0679/2022 |
| 8.2. Baubeschluss: Straßen- und Kanalbau Zschernitzsch, BA 5, Taupadeler Weg“   | V 0680/2022 |
| 8.3. Aufhebung der Zweckvereinbarung über die Aufnahme von Kindern in die Kindertageseinrichtung der Gemeinde Löbichau  | V 0681/2022 |
| 8.4. Abwägungs- und Feststellungsbeschluss zur 6. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln (Geltungsbereich „Gewerbebeerweiterung Thomas-Müntzer-Siedlung) | V 0682/2022 |
| 8.5. Billigungs- und Auslegungsbeschluss des 2. Entwurfs zur 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln (Geltungsbereich „Am Kummerschen Weg“)            | V 0683/2022 |
| 8.6. Feststellung der Jahresrechnung 2014 - 2016 der Gemeinde Wildenbörten  | V 0684/2022 |
| 8.7. Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für die Jahre 2014 - 2016 der Gemeinde Wildenbörten  | V 0685/2022 |

- |       |   |             |
|-------|---|-------------|
| 8.8.  | Feststellung der Jahresrechnung 2017 - 2018 der Gemeinde Wildenbörten                                   | V 0686/2022 |
| 8.9.  | Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für die Jahre 2017 - 2018 der Gemeinde Wildenbörten | V 0687/2022 |
| 8.10. | Feststellung der Jahresrechnungen 2014 - 2016 der Gemeinde Nöbdenitz                                    | V 0688/2022 |
| 8.11. | Entlastung der Bürgermeister und des Beigeordneten für die Jahre 2014 - 2016 der Gemeinde Nöbdenitz     | V 0689/2022 |
| 8.12. | Feststellung der Jahresrechnungen 2017 - 2018 der Gemeinde Nöbdenitz                                    | V 0690/2022 |
| 8.13. | Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für die Jahre 2017 - 2018 der Gemeinde Nöbdenitz    | V 0691/2022 |

Die Thüringer Verordnung zur Regelung infektionsschutzrechtlicher Maßnahmen zur Eindämmung des Coronavirus SARS-CoV-2 (Thüringer SARS-CoV-2-Infektionsschutz-Maßnahmenverordnung -ThürSARS-CoV-2-IfS-MaßnVO-) vom 29. April 2022. (Anlage 1)

Die allgemeinen Hygienevorschriften nach der o.g. Verordnung lagen vor der Sitzung zur Einsichtnahme aus.

### **Verlauf der Sitzung**

#### **zu 1. Eröffnung durch die Vorsitzende des Stadtrates Schmölln und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit**

Die Tagung wird von dem Bürgermeister der Stadt Schmölln, Herrn Schrade, geleitet. Herr Schrade eröffnet um 18:30 Uhr die Sitzung und begrüßt die Anwesenden.

Im Anschluss stellt er die form- und fristgerechte Sitzungsladung sowie die Beschlussfähigkeit mit 24 von 31 stimmberechtigten Stadtratsmitgliedern fest.

- Gegen diese Feststellung werden keine Einwände erhoben.

#### **zu 2.: Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)**

Da keine Änderungswünsche bestehen, stellt Herr Schrade die o.g. Tagesordnung zur Abstimmung (Anlage 2):

- Der Stadtrat genehmigt den öffentlichen Teil der o. g. Tagesordnung.

Abstimmung:               24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

#### **zu 3.: Genehmigung der Niederschrift zur 31. Stadtratssitzung am 7. April 2022 (öffentlicher Teil)**

Die o. g. Niederschrift (öffentlicher Teil) wird von Herrn Schrade zur Abstimmung gestellt. (Anlage 3)

- Der Stadtrat genehmigt den öffentlichen Teil der o. g. Niederschrift.
- Abstimmung:               19 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 5 Stimmenthaltungen

(24 anwesende Stadtratsmitglieder).

#### **zu 4.: Informationen des Bürgermeisters der Stadt Schmölln**

Herr Schrade informiert zu folgendem Thema:

##### Sanierung Ostthüringenhalle Schmölln:

- nächster Fördermittelbescheid (64.000 Euro) für Umbau der Reinlufttechnik und der Steuerungstechnik eingegangen;
- Umrüstung auf LED in diesem Jahr geplant; Austausch der Dachfenster noch ausstehend;
- Abschluss der Sanierungsmaßnahmen im Idealfall bis Ende 2022;
- Vorschlag für die Haushaltsplanung 2023 die Sanierung fortzuführen (Sanitäranlagen sowie unmittelbare Außenanlagen (Fliesen, Geländer));

##### Kita Altkirchen:

- Richtfest am 10.05.2022;
- Vergabe der Lose größtenteils erfolgt;
- Voraussichtliche Fertigstellung bis Ende Dezember/2022 geplant;
- Betreuung der Kinder könne gewährleistet werden;

##### Umbau Sparkasse:

- Zeitplan der Umbaumaßnahmen könne eingehalten werden; Umzug des Ordnungsamtes für Sommer 2022 geplant;
- derzeitige Abstimmungen zur IT und Elektrik;
- symbolische Unterzeichnung des Mietvertrags am 20.05.2022 geplant;

##### Weitere Baumaßnahmen im Stadtgebiet:

- Verlauf planmäßig;
- Preisgleitklausel in Kraft getreten (auch bei begonnen Projekten können Mehrausgaben entstehen);

##### 5. Bauabschnitt Taupadler Weg (Gasversorgung):

- Gasversorger habe aus wirtschaftlichen Gründen vom Anschluss abgesehen;
- lt. Befragung seien 8 von 13 Grundstückseigentümern an einen Anschluss interessiert;
- Beratungstermin der ThEGA (Thüringer Energie- und GreenTech-Agentur) mit den Anwohnern des 5. Bauabschnittes voraussichtlich am 16.06.2022 geplant (Bekanntgabe folgt); Besprechung möglicher Alternativen geplant (bspw. kleines Nahwärmenetz) fernab von Gas; Bezugspreis in den letzten Jahren pro kWh fast verdreifacht haben (von 6ct auf 16ct)
- möglicherweise Chance für nachhaltigere Wärmeversorgung;

##### ISEK (Integriertes Stadt- und Entwicklungskonzept):

- Entwurf ist nahezu fertig; Abstimmung mit Landesentwicklungsgesellschaft Thüringen stehe noch aus; im Sommer Weitergabe an die entsprechenden Gremien vorgesehen;

##### ISDN (Integrierte Strategie zur Daseinsvorsorge und Nachhaltigkeit)

- Ziele: wissenschaftlicher Outcome für Kooperationspartner und kommunaler Mehrwert für die Stadt Schmölln, auf Grund Ableitung konkreter Maßnahmen, welche im Idealfall förderfähig sind;
- 1. Phase vor Projektabschluss; Vorstellung erster Zwischenergebnisse bundesweit aller Projekte von „Kommune innovativ“ auf Fachtagung Mitte Juni in Berlin;
- Am 11.05.2022 Workshop mit Seniorenbeirat der Stadt (Erfassung der Belange und Bedarfe der Älteren, zur Berücksichtigung in der Erstellung der Strategie);
- Zuleitung des Zwischenberichts der Uni Kassel nach Fertigstellung an die Stadtratsmitglieder von Schmölln und Gößnitz;

##### Ortsteilbürgermeister / Bürgermeister – Wahlen

- Zulassung zweier Bewerber für die OTBM-Wahl in Lumpzig durch Wahlausschuss;
- Bürgermeisterwahl in der Gemeinde Dobitschen (Erfüllung) - keine Bewerber – Wähler können eigene Vorschläge vermerken;

##### Ortsumgehung Baumaßnahme Hartha:

- ab 30.05. Vollzug Straßensperrung auf Grund Baumaßnahme Ortsumgehung Hartha;

- Bestrebungen seitens der Stadt den ortsnahe Verkehr für die Anwohner vorteilhafter umzuleiten, seien leider ergebnislos geblieben (Variante 1: Behelfsstraße neben der Straßensperrung; Variante 2: Ringverkehr (Voraussetzung: Ertüchtigung eines landwirtschaftlichen Weges);
- Ende der Baumaßnahme für Ende Oktober 2022 vorgesehen;

Frau Dr. Werner betritt 18:48 Uhr den Sitzungssaal. (25 anwesende Stadtratsmitglieder)
--

Termine:

- 08.06.2022 – Franz-Bartzsch-Konzert am Knopfmuseum; Erwerb der Karten ab Ende KW 20 im Bürgerservice möglich;
- 18.06.2022 – 1. Kinder- und Vereinsfest auf dem Pfefferberg
- 24.06. – 01.07.2022 – Radtour der Schmöllner Radler nach Cuxhaven (Spendenzweck: Unterstützung des Freibadvereins Altkirchen sowie Anschaffung von Sitzmöbeln (Verbesserung der Aufenthaltsqualität in der Mittelstraße (Idee eines Unternehmers);
- 01.07.2022 – 25 Jahre Knopfmuseum Schmölln; Einladungen werden folgen;
- 08.07.2022 – Jahresempfang und Wirtschaftstreffen der Stadt Schmölln, Einladungen folgen;

Herr Schrade begrüßt Frau Dr. Werner und übergibt ihr 18:45 Uhr die Sitzungsleitung.

.....  
Sven Schrade  
Bürgermeister der Stadt Schmölln

Frau Dr. Werner fragt nach Anmerkungen zu Herrn Schrades Ausführungen:

5. Bauabschnitt Taupadler Weg (Gasversorgung):

Herr Keller erinnert an die bereits in der letzten Stadtratssitzung erbetenen Darlegungen hinsichtlich der fehlenden Wirtschaftlichkeit, welche als Grund für die Ablehnung der Gasversorgung in Zschernitzsch, Taupadler Weg benannt wurden. Eine solche Aussage gehört durch Zahlen belegt, Mit einer Floskel dürfe man sich nicht zufriedengeben. Anschließend verweist er noch einmal auf andere Teile der Ortslage wie z.B. Am Wehr und An der Klinge, welche bei geringerer Abnehmerzahl mit Gas versorgt werden.

Herr Schrade antwortet, er würde die Aussage des Gasversorgers nicht als Floskel verstehen wollen. Überdies sollte man auf Grund der derzeitigen Gaspreisentwicklung alternative Lösungen erarbeiten und dies als Chance zur Veränderung verstehen.

Mit Verweis auf den von Herrn Keller angesprochenen 4. Bauabschnitt An der Klinge erklärt Herr Schrade, dass man aus wirtschaftlichen Gründen auch da nicht alle Bereiche angeschlossen habe.

Ortsumgehung Baumaßnahme Hartha:

Herr Keller hinterfragt die Auswirkungen der Ortsumgehung auf den Verkehr in der Stadt Schmölln (betroffene Verkehrsströme, Ampelregelung? etc.). Herr Schrade antwortet, dass an der Umleitungsausführung auch andere Behörden beteiligt seien, so z.B. die Kreisstraßenverkehrsbehörde. Anschließend erläutert er die Möglichkeiten der Umfahrung zwischen Altenburg nach Gera und geht auf das damit einhergehende erhöhte Verkehrsaufkommen ein. Eine Ampelregelung z.B. auf der L1362 in Altkirchen würde dieses nicht reduzieren, sondern allenfalls zu einer Mehrbelastung durch erhöhte Emissionswerte im Ort führen. Als Kompromiss könne nach aktuellem Stand lediglich der Anwohnerverkehr in Richtung Altenburg ermöglicht werden (Frankenau nach Hartha), wohlwissend, dass auch diese Variante für die Anwohner und die ansässigen Wirtschaftsunternehmen wenig befriedigend sei.

## **zu 5.: Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln**

### Ordnung und Sicherheit im Stadtgebiet

Ein Bürger fragt, ob der an der Villa des DRK in der Werkstraße entfernte Zaun wieder erneuert werde. Herr Schrade notiert sich das Anliegen. Die Antwort werde er nachreichen.

### Ortsumgehung Baumaßnahme Hartha:

Eine Bürgerin aus Großbraunshain möchte wissen, ob alle drei Bauabschnitte Ende Oktober beendet werden können oder lediglich der Bauabschnitt: Ortsumgehung. Anschließend fragt sie, weshalb man den Verkehr nicht weiterhin auf der alten Straße habe durch Hartha leiten können. Die angedachte Umleitung bedeute für die Anwohner eine enorme Einschränkung.

Der Geschäftsführer eines landwirtschaftlichen Betriebes merkt an, dass aufgrund der Baumaßnahme ein Teil der Zufahrten zu seinen Flächen blockiert sein werde. Ca. 33 % seiner Erzeugnisse werden über die Straße abgefahren. Hinsichtlich der sehr hohen Kraftstoffpreise sei die Umgehung mit hohen finanziellen Mehrausgaben verbunden und eine Zumutung. Andere Unternehmen müssten um ihre Kunden bangen, die mit Beginn der Umleitung ausbleiben werden. An wen könnten sich die Geschädigten wenden, um eventuelle Entschädigungsleistungen zu erhalten, möchte er wissen und bittet die anwesenden Stadtratsmitglieder um Unterstützung.

Herr Erler erklärt, dass in diesem Jahr die Straße vom Kreisverkehr bis kurz hinter die Ortslage Hartha erneuert werde, die angesprochenen Flächen/Felder sollten alle erreichbar bleiben. Im nächsten Jahr soll sich nach Aussage des Thüringer Landesamtes für Bau und Verkehr (TLBV) die Sanierung des Kreisverkehrs in Sachsenroda zzgl. eines Teilstücks der Landesstraße Richtung Waldheim anschließen. Hinsichtlich der damit einhergehenden Einschränkungen erhalte die Stadt Schmölln vom Landesamt trotz zahlreicher Gesprächstermine nur wenige Informationen. Anschließend führt Herr Erler zu den Gründen der Terminverschiebung des Baubeginns aus, welcher vormals für den 15.05. vorgesehen war.

Ein Bürger dankt allen Beteiligten, welche sich für eine Problemlösung eingebracht haben. Er appelliert an die Stadtratsmitglieder, sich in Erfurt für die Betroffenen einzusetzen. Die Existenz vieler Unternehmen, welche Steuergelder erwirtschaften und Arbeitsplätze sichern, sei in Gefahr.

Herr Schrade schlägt vor, einen Entwurf mit einem Appell vorzubereiten, welcher anschließend von den Stadtratsmitgliedern unterzeichnet an das Land Thüringen weitergeleitet werden könnte. Zusätzlich werde man versuchen, Vertreter des TLBVs zu einem öffentlichen Erörterungstermin einzuladen. Es werden keine Einwände vorgebracht.

## **zu 6.: Öffentliche Fragestunde der Stadtratsmitglieder**

### Ortsumgehung Baumaßnahme Hartha:

Herr Landgraf könne nicht nachvollziehen, weshalb man nicht eher einen Termin zwischen den Vertretern des TLBV's und dem Stadtrat in Betracht gezogen habe. Herr Schrade antwortet, ein solcher Termin in Form eines Gerichtsstandes wäre ergebnislos geblieben. Es sei Aufgabe der Verwaltung, sich für eine Lösung einzusetzen und die Belange der Stadt durchzusetzen. Herr Erler verweist auf die vor einigen Jahren öffentlich ausgelegte Planung zu diesem Vorhaben (Planfeststellungsverfahren). Ein Jeder sei aufgefordert gewesen, seine Ideen einzubringen.

### Ordnung und Sicherheit im Stadtgebiet

Herr Helbig hinterfragt den Stand einer vormals geplanten Begehung der Unterführungen in der Stadt (speziell die an der Sparkasse) hinsichtlich der im Winter auftretenden Probleme in Verbindung mit aus der Wand austretendem Wasser. Herr Erler antwortet, dass man das Problem durch eine Reinigung der Drainage habe beseitigen können. Um auch zukünftig den Ablauf des Drainagewassers sicher zu stellen, sollte der Vorgang noch in diesem Jahr wiederholt werden.

## **zu 7.: Sonstiges**

Es bestehen keine Wortmeldungen.

## **zu 8.: Beschlussvorlagen**

### **zu 8.1 Beschluss über die Einleitung des Verfahrens zur 8. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Schmölln; Vorl. Nr.: V 0679/2022**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 4).

Herr Keller hinterfragt das Prozedere, wonach in den letzten Jahren verhältnismäßig oft der Flächennutzungsplan geändert worden sei und stellt damit einhergehend dessen Qualität in Frage. Er schlussfolgert daraus, dass der Flächennutzungsplan möglicherweise auf seine Zukunftsfähigkeit geprüft werden müsste.

Herr Schrade antwortet, der Flächennutzungsplan, welcher aus 2013 stamme, unterliege ständigen Änderungen, basierend auf sich anpassenden Vorstellungen und Annahmen der einzelnen Grundstückseigentümer sowie Gesetzen und Vorgaben. 50,36

Da es sich um eine überwiegend landwirtschaftlich genutzte Fläche handelt, möchte Herr Dr. Siegmund wissen, ob hierfür Ausgleichsmaßnahmen vorgesehen werden. Herr Erler antwortet, die Fläche sei im Nachgang wieder als Landwirtschaftsfläche herzustellen. Dieser Prozess werde allerdings viele Jahre in Anspruch nehmen.

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 1 Stimmenthaltung  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0735/2022

### **zu 8.2 Baubeschluss: Straßen- und Kanalbau Zschernitzsch, BA 5, Taupadeler Weg“; Vorl. Nr.: V 0680/2022**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 5).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 1 Stimmenthaltung  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0736/2022

### **zu 8.3 Aufhebung der Zweckvereinbarung über die Aufnahme von Kindern in die Kindertageseinrichtung der Gemeinde Löbichau; Vorl. Nr.: V 0681/2022**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 6) und ergänzt, dass der Gemeinde Löbichau der Betrag, welcher vom Land vorgegeben wird, zusteht, unabhängig vom heutigen Votum.

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0737/2022

**zu 8.4 Abwägungs- und Feststellungsbeschluss zur 6. Änderung  
des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln  
(Geltungsbereich „Gewerbeerweiterung Thomas-Müntzer-Siedlung“);  
Vorl. Nr.: 0682/2022**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 7). Hintergrund der Änderung sei, dass der Landhandel mehr Kapazitäten für die Saatgutaufbereitung benötigt. Die Kosten für das Verfahren trägt der Vorhabenträger.

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0738/2022

**zu 8.5 Billigungs- und Auslegungsbeschluss des 2. Entwurfs  
zur 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln  
(Geltungsbereich „Am Kummerschen Weg“); Vorl. Nr.: 0683/2022**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 8) und ergänzt, es soll Bauland geschaffen werden für ca. 30 Eigenheimstandorte. Der Bedarf gehe aus der beauftragten Wohnbedarfsanalyse hervor (Erstellung auf Forderung des Landesverwaltungsamtes).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0739/2022

**zu 8.6 Feststellung der Jahresrechnung 2014 - 2016 der  
Gemeinde Wildenbörten; Vorl. Nr.: V 0684/2022**

**Für das Jahr 2014:**

Herr Schrade verliest den Inhalt der o.g. Beschlussvorlage (Anlage 9 / Teil I).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 23 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 2 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0740/2022

**Für das Jahr 2015:**

Herr Schrade verliest den Inhalt der o.g. Beschlussvorlage (Anlage 9 / Teil II).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 23 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 2 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0741/2022



**Für das Jahr 2016:**

Herr Schrade verliest den Inhalt der o.g. Beschlussvorlage (Anlage 9 / Teil III).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 23 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 2 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0742/2022

**zu 8.7 Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für  
die Jahre 2014 - 2016 der Gemeinde Wildenbörten; Vorl. Nr.: V 0685/2022**

**Für das Jahr 2014:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 10).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0743/2022

**Für das Jahr 2015:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 10).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0744/2022

**Für das Jahr 2016:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 10).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0745/2022

**zu 8.8 Feststellung der Jahresrechnung 2017 - 2018 der  
Gemeinde Wildenbörten; Vorl. Nr.: V 0686/2022**

**Für das Jahr 2017:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 11 / Teil I).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 23 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 2 Stimmenthaltungen

(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0746/2022

**Für das Jahr 2018:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 11 / Teil II).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 23 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 2 Stimmenthaltungen  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0747/2022

**zu 8.9 Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für  
die Jahre 2017 - 2018 der Gemeinde Wildenbörten; Vorl. – Nr.: V 0687/2022**

**Für das Jahr 2017:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 12).

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltung  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0748/2022

**Für das Jahr 2018:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 12).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 25 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltung  
(25 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0749/2022

**zu 8.10 Feststellung der Jahresrechnungen 2014 - 2016 der  
Gemeinde Nöbdenitz; Vorl. Nr.: V 0688/2022**

Herr Gampe erklärt nach § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO für die Abstimmung der Beschlussvorlagen V 0688/2022 - V 0691/2022 seine Befangenheit.

Herr Gampe verlässt 19:40 Uhr den Sitzungssaal (24 anwesende Stadtratsmitglieder).
--

Frau Dr. Werner verweist darauf, dass ein Verlassen des Raumes nicht notwendig gewesen wäre, da die Abstimmung in öffentlicher Sitzung erfolgt.

**Für das Jahr 2014:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 13/ Teil I).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 21 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 3 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0750/2022

**Für das Jahr 2015:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 13 / Teil II).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 21 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 3 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Frau Borath und Frau Gregor (Presse) verlassen 19:41 Uhr den Sitzungssaal.

Beschluss-Nr.: B 0751/2022

**Für das Jahr 2016:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 13 / Teil III).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 21 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 3 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0752/2022

3 Bürger verlassen 19:42 Uhr den Sitzungssaal.

**zu 8.11 Entlastung der Bürgermeister und des Beigeordneten für  
die Jahre 2014 - 2016 der Gemeinde Nöbdenitz ; Vorl. Nr.: V 0689/2022**

**Für das Jahr 2014:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 14).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0753/2022

### **Für das Jahr 2015:**

Herr Schrade verliert die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 14).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0754/2022

### **Für das Jahr 2016:**

Herr Schrade verliert die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 14).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0755/2022

### **zu 8.12 Feststellung der Jahresrechnungen 2017 - 2018 der Gemeinde Nöbdenitz; Vorl. Nr.: V 0690/2022**

### **Für das Jahr 2017:**

Herr Schrade verliert die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 15 / Teil I).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 21 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 3 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0756/2022

### **Für das Jahr 2018:**

Herr Schrade verliert die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 15 / Teil II).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 21 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 3 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

*Aufgrund des § 38 der Thüringer Kommunalordnung - ThürKO ist ein Mitglied aufgrund der persönlichen Beteiligung von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.*

Beschluss-Nr.: B 0757/2022

**zu 8.13 Entlastung des Bürgermeisters und des Beigeordneten für  
die Jahre 2017 - 2018 der Gemeinde Nöbdenitz V 0691/2022**

**Für das Jahr 2017:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 16).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0758/2022

**Für das Jahr 2018:**

Herr Schrade verliest die o.g. Beschlussvorlage (Anlage 16).

Beschlussfassung: Der Stadtrat Schmölln stimmt der Beschlussvorlage zu.

Abstimmung: 24 Ja-Stimmen/ 0 Nein-Stimmen/ 0 Stimmenthaltungen  
(24 anwesende Stadtratsmitglieder)

Beschluss-Nr.: B 0759/2022

Frau Dr. Werner beendet den öffentlichen Teil zur 32. Stadtratssitzung Schmölln um 19:46 Uhr.

Die Bürger und Herr Reichardt verlassen und Herr Gampe betritt den Sitzungssaal.

.....  
Dr. Gundula Werner  
Vorsitzende des Stadtrates

.....  
Anja Schnell  
Protokollantin

**Im Anschluss wird mit dem nicht öffentlichen Teil fortgeführt.**